



Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband  
Association suisse pour l'aménagement des eaux  
Associazione svizzera di economia delle acque

**KOHS-Tagung 2024**

## **Oberflächenabfluss – Herausforderung für den Wasserbau und die Siedlungsentwässerung**

**Symposium CIPC 2024**

## ***L'aléa ruissellement: défis pour l'aménagement des cours d'eau et l'évacuation des eaux urbaines***

Donnerstag, 1. Februar 2024  
Hotel Arte, Olten

*Jeudi 1<sup>er</sup> février 2024  
Hôtel Arte, Olten*

## Einladung | Invitation

Die traditionelle von der Kommission für Hochwasserschutz (KOHS) des SWV organisierte jährliche Tagung ist 2024 dem Thema «Oberflächenabfluss – Herausforderung für den Wasserbau und die Siedlungsentwässerung» gewidmet. An der Tagung werden aktuelle Erkenntnisse vorgestellt, die Schnittstellen ausgeleuchtet und nach praktikablen Lösungsvorschlägen gesucht. Der Anlass ist zudem immer auch ein exzellenter Treffpunkt, um sich mit der Fachwelt des Wasserbaus und der Siedlungsentwässerung auszutauschen.

*Le traditionnel symposium organisé chaque année par la Commission pour la protection contre les crues (CIPC) de l'ASAE sera consacré en 2024 au thème «Ruissellement de surface: défis pour l'aménagement hydraulique et l'évacuation des eaux urbaines». Les connaissances actuelles seront présentées lors du symposium, les interfaces seront examinées et des propositions de solutions pratiques seront recherchées. La manifestation est en outre toujours une excellente opportunité pour échanger avec les spécialistes de l'aménagement hydraulique et de l'évacuation des eaux urbaines.*

## Programm | Programme

### Donnerstag | Jeudi, 1. Februar 2024

---

09.00 Eintreffen, Begrüssungskaffee |  
Arrivée, Café de bienvenue

---

### Einführung | Introduction

---

09.45 Begrüssung, Einführung  
Dieter Müller, Vorsitzender KOHS

---

### Session 1: Grundlagen | Session 1: Principes de base

Moderation: Jolanda Jenzer Althaus, KOHS

09.55 Oberflächenabfluss – eine neue Naturgefahr?  
Frank Weingardt, AGV

---

10.10 Gefährdungskarte Oberflächenabfluss Schweiz,  
was zeigt sie (nicht)?  
Andy Kipfer, geo7 AG

---

10.25 Prozesswissen, wie entsteht Oberflächenabfluss  
Simon Scherrer, Scherrer AG

---

---

10.45 *L'aléa ruissellement: les défis dans la pratique*  
Philippe Heller, Hydrique Ingénieurs

---

11.05 **Blick der Siedlungsentwässerung auf den Oberflächenabfluss**  
Silvia Oppliger, VSA

---

11.25 Fragen, Diskussion | *Questions, Discussion*

---

**Session 2: Podium | Session 2: Podium**

Moderation: Catherine Berger, KOHS

11.35 **Wo stehen wir heute, wo drückt der Schuh, welche Lösungsansätze haben wir?**  
Christoph Bitterli, SO; Claudio Hauser, GVZ;  
Antoine Magnollay, BAFU; Viktor Schmidiger, LU;  
Thomas Schneider, VS

---

12.15 Mittagessen | *Repas de midi*

---

**Session 3: Erfolgreiche Praxisbeispiele |  
Session 3: Exemples de pratiques réussies**

Moderation: Mario Kokschi, KOHS

13.30 **Pilotprojekt Oberflächenabfluss Büren (SO)**  
Patrick Saladin, Gruner AG

---

13.45 **Werkstattbericht Projekt Knonau (ZH)**  
Lea Fuchs, ZH

---

14.00 *L'aléa ruissellement: les défis et la mise en route d'une bonne pratique pour le canton de Vaud*  
Stéphanie André, VD

---

14.15 **Ein Anwendungsbeispiel aus Lugano**  
Michel Jaeger, Lugano

---

14.30 **Regenwassermanagement Stadt Basel (BS)**  
Guido Derungs, BS

---

14.45 Fragen, Diskussion | *Questions, Discussion*

---

15.00 Kaffeepause | *Pause café*

---

**Session 4: Informationen und Kurzbeiträge |  
Session 4: Informations et brèves contributions**

Moderation: Dieter Müller, KOHS

15.30 **Informationen aus der KOHS und dem SWV |  
Information de la CIPC et de l'ASAE**  
Dieter Müller, KOHS; Andreas Stettler, SWV

---

14.45 **Kurzbeiträge aus dem Kreis der Teilnehmenden |  
Contributions brèves des participants**  
Beiträge aus dem Bereich Wasserbau à je 5 bis 10 Minuten; Anmeldung von Vorschlägen bis 10. Januar 2024; Priorität für junge Berufsleute

---

16.35 **Schlusswort | Mot de fin**  
Josef Eberli, Bundesamt für Umwelt

---

16.45 Ende der Tagung | *Fin du symposium*

---

## Anmeldung | *Inscription*

Anmeldungen bis 24. Januar 2024  
über die Webseite [www.swv.ch/kohs24](http://www.swv.ch/kohs24) |  
*Inscriptions jusqu'au 24 janvier 2024*  
*sur le site web [www.swv.ch/kohs24](http://www.swv.ch/kohs24)*



## Kosten | *Frais*

- Mitglieder SWV | *Membres ASAE* CHF 280.–
- Nicht-Mitglieder | *Non-membres* CHF 380.–
- Studierende | *Etudiants* CHF 100.–

Inkl. Fachtagung, Mittagessen, Pausenkaffee, exkl. MwSt. |  
*Sont inclus: l'inscription au symposium, le repas de midi,*  
*les pauses café, TVA exclue*

Annullierungskosten bis 24. Januar 2024 CHF 50.–, später  
voller Betrag. | *Frais d'annulation de CHF 50.– jusqu'au*  
*24 janvier 2024, au-delà montant total.*

## Tagungssprachen | *Langues*

Die Vorträge werden in Deutsch oder Französisch gehalten  
mit Parallelprojektion der Folien in beiden Sprachen.

*Les conférences seront présentées en allemand ou*  
*français avec projection simultanée des présentations*  
*dans les deux langues.*

## Tagungsunterlagen | *Documentation*

Die Vorträge können nach der Tagung erhältlich ge-  
macht werden und einzelne Beiträge werden in der  
Fachzeitschrift «Wasser Energie Luft» veröffentlicht.

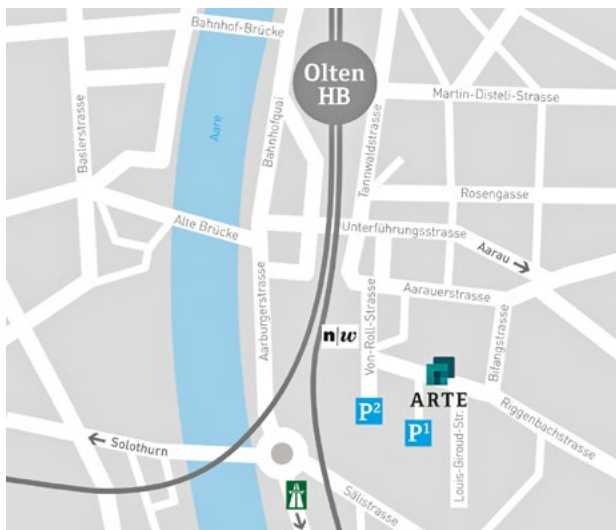
*Selon leur disponibilité, les présentations seront mises*  
*à disposition aux participants et publiées comme article*  
*dans la revue «Eau énergie air».*

## Veranstalter | *Organisateur*

Kommission Hochwasserschutz (KOHS) des  
Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes (SWV)  
*Commission pour la protection contre les crues (CIPC)*  
*de l'Association suisse pour l'aménagement des eaux*  
*(ASAE).*

## Tagungsort | *Lieu du symposium*

Hotel Arte, Riggerbachstrasse 10, CH-4600 Olten,  
Telefon +41 (0)62 286 68 00, info@konferenzhotel.ch.  
Das Hotel Arte befindet sich etwa 7 Gehminuten vom  
Bahnhof Olten. | *L'hôtel Arte se trouve à environ 7 minutes  
à pied de la gare d'Olten.*



## Tagungssekretariat | *Secrétariat*

Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband |  
*Association suisse pour l'aménagement des eaux,*  
Montserrat Sueiro, Rütistrasse 3a, CH-5401 Baden,  
montserrat.sueiro@swv.ch, www.swv.ch,  
Telefon +41 56 222 50 69

Falls Sie einen Kurzbeitrag für Session 4 anmelden  
möchten, wenden Sie sich bis am 10. Januar 2024  
an: Andreas Stettler, andreas.stettler@swv.ch

*Si vous souhaitez annoncer une brève contribution pour  
la session 4, veuillez-vous adresser avant le 10 janvier  
2024 à: Andreas Stettler, andreas.stettler@swv.ch*

## Referenten und Moderatoren | *Intervenants*

- **Jolanda Jenzer Althaus**, Berner Fachhochschule, jolanda.jenzer@bfh.ch
- **Stéphanie André**, Direction Générale de l'Environnement – Etat de Vaud, stephanie.andre@vd.ch
- **Catherine Berger**, geo7 AG, catherine.berger@geo7.ch
- **Christoph Bitterli**, Amt für Umwelt Kt. SO, christoph.bitterli@bd.so.ch
- **Guido Derungs**, Bau- und Verkehrsdepartement Basel-Stadt, guido.derungs@bs.ch
- **Josef Eberli**, Bundesamt für Umwelt BAFU, josef.eberli@bafu.admin.ch
- **Lea Fuchs**, Amt für Abfall, Wasser, Energie und Luft Kanton Zürich, Lea.Fuchs1@bd.zh.ch
- **Claudio Hauser**, Gebäudeversicherung Kanton Zürich GVZ, claudio.hauser@gvz.ch
- **Philippe Heller**, Hydrique Ingénieurs, philippe.heller@hydrique.ch
- **Michel Jaeger**, Città di Lugano, michel.jaeger@lugano.ch
- **Andy Kipfer**, geo7 AG, andy.kipfer@geo7.ch
- **Mario Kokschi**, Bundesamt für Umwelt BAFU, mario.kokschi@bafu.admin.ch
- **Antoine Magnollay**, Bundesamt für Umwelt BAFU, antoine.magnollay@bafu.admin.ch
- **Dieter Müller**, HSLU Luzern, dieter.mueller@hslu.ch
- **Silvia Oppliger**, Verband Schweizer Abwasser- und Gewässerschutzfachleute VSA, silvia.oppliger@vsa.ch
- **Patrick Saladin**, Gruner AG, patrick.saladin@gruner.ch
- **Simon Scherrer**, Scherrer AG, scherrer@scherrer-hydrol.ch
- **Viktor Schmidiger**, Dienststelle Verkehr und Infrastruktur (vif) Kanton Luzern, viktor.schmidiger@lu.ch
- **Thomas Schneider**, Dienststelle Naturgefahren, Kanton Wallis, thomas.schneider@admin.vs.ch
- **Andreas Stettler**, Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband SWV, andreas.stettler@swv.ch
- **Frank Weingardt**, Aargauische Gebäudeversicherung AGV, frank.weingardt@agv-ag.ch